Uradni list Evropske unije

L 87

Slovenska izdaja

Zakonodaja

Zvezek 59

2. april 2016

Vsebina

II *Nezakonodajni akti*

UREDBE

★ **Uredba Komisije (EU) 2016/479 z dne 1. aprila 2016 o spremembi Priloge II k Uredbi (ES) št. 1333/2008 Evropskega parlamenta in Sveta glede uporabe steviol glikozidov (E 960) kot sladila v nekaterih pijačah z zmanjšano energijsko vrednostjo ali brez dodanega sladkorja** [1] 1

★ **Izvedbena uredba Komisije (EU) 2016/480 z dne 1. aprila 2016 o vzpostavitvi skupnih pravil o medsebojnem povezovanju nacionalnih elektronskih registrov podjetij cestnega prevoza in razveljavitvi Uredbe (EU) št. 1213/2010** [1] 4

★ **Izvedbena uredba Komisije (EU) 2016/481 z dne 1. aprila 2016 o razveljavitvi Uredbe Komisije (EGS) št. 2454/93 o določbah za izvajanje Uredbe Sveta (EGS) št. 2913/92 o carinskem zakoniku Skupnosti** 24

★ **Izvedbena uredba Komisije (EU) 2016/482 z dne 1. aprila 2016 o prekinitvi intervencijskega odkupa posnetega mleka v prahu po fiksni ceni do 30. septembra 2016 in začetku razpisnega postopka za odkup** 26

Izvedbena uredba Komisije (EU) 2016/483 z dne 1. aprila 2016 o določitvi standardnih uvoznih vrednosti za določitev uvozne cene za nekatere vrste sadja in zelenjave 29

SKLEPI

★ **Sklep (EU, Euratom) 2016/484 predstavnikov vlad držav članic z dne 23. marca 2016 o imenovanju sodnikov Splošnega sodišča** 31

★ **Sklep (EU, Euratom) 2016/485 predstavnikov vlad držav članic z dne 23. marca 2016 o imenovanju sodnikov Splošnega sodišča** 33

[1] Besedilo velja za EGP

SL

Akti z rahlo natisnjenimi naslovi so tisti, ki se nanašajo na dnevno upravljanje kmetijskih zadev in so splošno veljavni za omejeno obdobje.

Naslovi vseh drugih aktov so v mastnem tisku in pred njimi stoji zvezdica.

Popravki

⋆ **Popravek Delegirane uredbe Komisije (EU) 2015/2446 z dne 28. julija 2015 o dopolnitvi Uredbe (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta o podrobnih pravilih v zvezi z nekaterimi določbami carinskega zakonika Unije** (UL L 343, 29.12.2015) 35

⋆ **Popravek Izvedbene uredbe Komisije (EU) 2015/2447 z dne 24. novembra 2015 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje nekaterih določb Uredbe (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta o carinskem zakoniku Unije** (UL L 343, 29.12.2015) 35

⋆ **Popravek Izvedbene uredbe Komisije (EU) 2016/90 z dne 26. januarja 2016 o spremembi Izvedbene uredbe Sveta (EU) št. 102/2012 o uvedbi dokončne protidampinške dajatve na uvoz jeklenih vrvi in kablov s poreklom, med drugim, iz Ukrajine po delnem vmesnem pregledu v skladu s členom 11(3) Uredbe Sveta (ES) št. 1225/2009** (UL L 19, 27.1.2016) 36

II

(Nezakonodajni akti)

UREDBE

UREDBA KOMISIJE (EU) 2016/479

z dne 1. aprila 2016

o spremembi Priloge II k Uredbi (ES) št. 1333/2008 Evropskega parlamenta in Sveta glede uporabe steviol glikozidov (E 960) kot sladila v nekaterih pijačah z zmanjšano energijsko vrednostjo ali brez dodanega sladkorja

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (ES) št. 1333/2008 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. decembra 2008 o aditivih za živila ([1]) in zlasti člena 10(3) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) V Prilogi II k Uredbi (ES) št. 1333/2008 so določeni seznam Unije aditivov za živila, odobrenih za uporabo v živilih, in pogoji njihove uporabe.

(2) Navedeni seznam se lahko na pobudo Komisije ali na podlagi zahtevka posodobi v skladu s skupnim postopkom iz člena 3(1) Uredbe (ES) št. 1331/2008 Evropskega parlamenta in Sveta ([2]).

(3) Dne 25. marca 2013 je bil vložen zahtevek za odobritev uporabe steviol glikozidov (E 960) kot sladila v nekaterih pijačah z zmanjšano energijsko vrednostjo ali brez dodanega sladkorja, ki spadajo v podkategorijo živil 14.1.5.2 „Drugo“ iz Priloge II k Uredbi (ES) št. 1333/2008. Zahtevek je bil pozneje dan na voljo državam članicam v skladu s členom 4 Uredbe (ES) št. 1331/2008.

(4) Steviol glikozidi so nekalorične sestavine sladkega okusa, ki se lahko uporabljajo kot nadomestila za kalorične sladkorje v nekaterih pijačah, s čimer se zmanjša energijska vrednost navedenih proizvodov. Zato so navedene pijače zaradi steviol glikozidov sladke, ne da bi se povečala energijska vrednost končnega proizvoda, tako da potrošniki dobijo proizvode z zmanjšano energijsko vrednostjo ali brez dodanega sladkorja v skladu s členom 7 Uredbe (ES) št. 1333/2008.

(5) V skladu s členom 3(2) Uredbe (ES) št. 1331/2008 se mora Komisija za posodobitev seznama Unije aditivov za živila iz Priloge II k Uredbi (ES) št. 1333/2008 posvetovati z Evropsko agencijo za varnost hrane (v nadaljnjem besedilu: Agencija).

([1]) UL L 354, 31.12.2008, str. 16.
([2]) Uredba (ES) št. 1331/2008 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. decembra 2008 o vzpostavitvi skupnega postopka odobritve za aditive za živila, encime za živila in arome za živila (UL L 354, 31.12.2008, str. 1).

(6) Agencija je leta 2010 sprejela znanstveno mnenje ([1]) o varnosti steviol glikozidov za predlagane uporabe kot aditiv za živila (E 960) in določila sprejemljiv dnevni vnos, in sicer 4 mg/kg telesne teže/dan, izraženo kot ekvivalenti steviola. Glede na predlagano razširitev uporabe kot aditiva za živila je Agencija pregledala oceno izpostavljenosti za steviol glikozide ter svoji mnenji izrazila 2. maja 2014 ([2]) in 30. junija 2015 ([3]). V zvezi z navedeno razširitvijo uporabe je Agencija ugotovila, da so ocene izpostavljenosti pod sprejemljivim dnevnim vnosom za vse starostne skupine, razen za majhne otroke v eni državi, kjer je pri zgornji meji (95. percentila) ocenjenega visokega vnosa. Izračuni izpostavljenosti, ki jih je opravil inštitut za javno zdravje in okolje Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieu, so pokazali, da predlagana razširitev uporabe ne vpliva na 95-percentilno izpostavljenost pri majhnih otrocih, starih od dveh do šest let, na Nizozemskem in da brezalkoholne pijače in aromatizirani fermentirani mlečni izdelki še vedno najbolj prispevajo k izpostavljenosti steviol glikozidom v navedeni starostni skupini.

(7) Glede na to, da podkategorija živil 14.1.5.2 zajema proizvode, ki niso namenjeni majhnim otrokom (stari od 12 do 35 mesecev), predlagane uporabe in ravni uporabe steviol glikozidov (E 960) kot sladila ne predstavljajo tveganja za varnost.

(8) Zato je primerno odobriti uporabo steviol glikozidov (E 960) kot sladila, ki se doda pijačam z zmanjšano energijsko vrednostjo ali brez dodanih sladkorjev iz podkategorije živil 14.1.5.2 „Drugo“: kava, čaj in zeliščni poparki (najvišja dovoljena vsebnost 30 mg/l), aromatizirana instant kava in instant kapučino (najvišja dovoljena vsebnost 30 mg/l) ter pijače na osnovi slada in pijače z aromo čokolade/kapučina (najvišja dovoljena vsebnost 20 mg/l).

(9) Prilogo II k Uredbi (ES) št. 1333/2008 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti.

(10) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za rastline, živali, hrano in krmo –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Priloga II k Uredbi (ES) št. 1333/2008 se spremeni v skladu s Prilogo k tej uredbi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 1. aprila 2016

Za Komisijo

Predsednik

Jean-Claude JUNCKER

([1]) *EFSA Journal* 2010;8(4):1537.
([2]) *EFSA Journal* 2014;12(5):3639.
([3]) *EFSA Journal* 2015;13(6):4146.

PRILOGA

Del E Priloge II k Uredbi (ES) št. 1333/2008 se spremeni:

1. V podkategoriji živil 14.1.5.2 „Drugo“ se za vnosom za E 491–495 sorbitan estri vstavijo naslednji vnosi za E 960:

	„E 960	steviol glikozidi	30	(60) (93)	samo kava, čaj in zeliščni poparki z znižano energijsko vrednostjo ali brez dodanih sladkorjev
	E 960	steviol glikozidi	30	(60) (93)	samo aromatizirana instant kava in instant kapučino z znižano energijsko vrednostjo ali brez dodanih sladkorjev
	E 960	steviol glikozidi	20	(60) (93)	samo pijače na osnovi slada in pijače z aromo čokolade/kapučina z znižano energijsko vrednostjo ali brez dodanih sladkorjev“

2. V podkategorijo živil 14.1.5.2 „Drugo“ se dodajo naslednje opombe:

„(60): Izraženo kot ekvivalenti steviola.

(93): Najvišja dovoljena vsebnost se uporablja za predpripravljene gotove proizvode (npr. v pločevinkah) ter njihove mešanice in koncentrate, ko so enkrat pripravljeni za užitje.“

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2016/480

z dne 1. aprila 2016

o vzpostavitvi skupnih pravil o medsebojnem povezovanju nacionalnih elektronskih registrov podjetij cestnega prevoza in razveljavitvi Uredbe (EU) št. 1213/2010

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (ES) št. 1071/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. oktobra 2009 o skupnih pravilih glede pogojev za opravljanje dejavnosti cestnega prevoznika in o razveljavitvi Direktive Sveta 96/26/ES ([1]) ter zlasti člena 16(5) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) V skladu s členom 16(1) Uredbe (ES) št. 1071/2009 mora vsaka država članica voditi nacionalni elektronski register podjetij cestnega prevoza, katerim je pristojni organ izdal dovoljenje za opravljanje dejavnosti cestnega prevoznika. Ustrezni podatki v nacionalnih elektronskih registrih bi morali biti dostopni vsem pristojnim organom drugih držav članic. V skladu s členom 16(5) in (6) Uredbe (ES) št. 1071/2009 morajo biti nacionalni elektronski registri medsebojno povezani do 31. decembra 2012, Komisija pa je pooblaščena za sprejetje skupnih pravil za medsebojno povezovanje. Na podlagi tega pooblastila je Komisija sprejela Uredbo (EU) št. 1213/2010 ([2]) za lažje medsebojno povezovanje nacionalnih elektronskih registrov s pomočjo sistema za izmenjavo sporočil, imenovanega ERRU (Evropski registri podjetij cestnega prevoza). Slednji je začel delovati 31. decembra 2012.

(2) V zadnjih treh letih delovanja ERRU je Komisija skupaj s strokovnjaki iz držav članic odkrila več vidikov, povezanih s praktično uporabo ERRU, ki niso v celoti skladni z upravnimi postopki v državah članicah.

(3) Zato je treba odpraviti ugotovljene pomanjkljivosti pri vsakodnevnem delovanju ERRU in ERRU uskladiti z zadevnimi določbami Uredbe (ES) št. 1071/2009, Uredbe (ES) št. 1072/2009 Evropskega parlamenta in Sveta ([3]) in Uredbe (ES) št. 1073/2009 Evropskega parlamenta in Sveta ([4]) ter zagotoviti, da bodo pristojni organi po vsej EU uporabljali ERRU na enoten način. Poleg tega je treba veljavna pravila prilagoditi tehničnemu in znanstvenemu napredku.

(4) V Uredbi Komisije (EU) št. 2016/403 ([5]) o klasifikaciji hudih kršitev pravil Unije je določen nov seznam kategorij, vrst in stopenj resnosti hudih kršitev pravil Unije, zaradi katerih lahko, poleg tistih iz Priloge IV k Uredbi (ES) št. 1071/2009, cestno prevozno podjetje ali upravljavec prevoza izgubi ugled. Zato je treba omogočiti, da ERRU posreduje informacije o novem seznamu kršitev.

(5) Določbe o varstvu osebnih podatkov, kot so določene zlasti v Direktivi Evropskega parlamenta in Sveta 95/46/ES ([6]), se uporabljajo za obdelavo vseh osebnih podatkov v okviru Uredbe (ES) št. 1071/2009. Države članice morajo zlasti uvesti ustrezne varnostne ukrepe za preprečitev zlorabe osebnih podatkov.

([1]) UL L 300, 14.11.2009, str. 51.

([2]) Uredba Komisije (EU) št. 1213/2010 z dne 16. decembra 2010 o vzpostavitvi skupnih pravil o medsebojnem povezovanju nacionalnih elektronskih registrov podjetij cestnega prevoza (UL L 335, 18.12.2010, str. 21).

([3]) Uredba (ES) št. 1072/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. oktobra 2009 o skupnih pravilih za dostop do trga mednarodnega cestnega prevoza blaga (UL L 300, 14.11.2009, str. 72).

([4]) Uredba (ES) št. 1073/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 21. oktobra 2009 o skupnih pravilih za dostop do mednarodnega trga avtobusnih prevozov in spremembi Uredbe (ES) št. 561/2006 (UL L 300, 14.11.2009, str. 88).

([5]) Uredba Komisije (EU) 2016/403 z dne 18. marca 2016 o dopolnitvi Uredbe (ES) št. 1071/2009 Evropskega parlamenta in Sveta v zvezi s klasifikacijo hudih kršitev pravil Unije, zaradi katerih lahko cestni prevozniki izgubijo dober ugled, in spremembi Priloge III k Direktivi 2006/22/ES Evropskega parlamenta in Sveta (UL L 74, 19.3.2016, str. 8).

([6]) Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta 95/46/ES z dne 24. oktobra 1995 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov in o prostem pretoku takih podatkov (UL L 281, 23.11.1995, str. 31).

(6) Za obdelavo vseh osebnih podatkov v okviru Uredbe (ES) št. 1071/2009 se, kot je ustrezno, uporabljajo določbe o varstvu osebnih podatkov, kot so določene v Uredbi (ES) št. 45/2001 Evropskega parlamenta in Sveta ([1]).

(7) Zaradi znatnega števila sprememb, ki bi jih bilo treba vnesti v skupna pravila za izvajanje medsebojnega povezovanja nacionalnih elektronskih registrov, je treba Uredbo (EU) št. 1213/2010 nadomestiti z novim aktom. Uredbo (EU) št. 1213/2010 bi bilo zato treba razveljaviti.

(8) Ukrepi, predvideni s to uredbo, so v skladu z mnenjem odbora iz člena 42(1) Uredbe (EU) št. 165/2014 Evropskega parlamenta in Sveta ([2]) –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Predmet urejanja

Ta uredba določa zahteve v zvezi s povezovanjem nacionalnih elektronskih registrov podjetij cestnega prevoza s sporočilnim sistemom ERRU v skladu s členom 16(5) Uredbe (ES) št. 1071/2009.

Člen 2

Opredelitve pojmov

Za namene te uredbe se poleg opredelitev iz člena 2 Uredbe (ES) št. 1071/2009 uporabljajo naslednje opredelitve pojmov:

(a) „ERRU (Evropski registri podjetij cestnega prevoza)“ pomeni sistem medsebojnega povezovanja nacionalnih elektronskih registrov v skladu s členom 16(5) Uredbe (ES) št. 1071/2009;

(b) „asinhroni vmesnik“ pomeni postopek, v katerem se sporočilo z odzivom na zahtevek vrne prek nove povezave HTTP;

(c) „splošna poizvedba“ pomeni sporočilo z zahtevkom, ki ga država članica naslovi na vse druge države članice;

(d) „osrednje vozlišče“ pomeni informacijski sistem, ki omogoča usmerjanje sporočil ERRU med državami članicami;

(e) „spričevalo o strokovni usposobljenosti“ oziroma „CPC“ pomeni dokazilo o strokovni usposobljenosti iz člena 8(8) Uredbe (ES) št. 1071/2009;

(f) „država članica kršitve“ pomeni državo članico, v kateri je prevozno podjetje delovalo v nasprotju s pravili;

(g) „država članica sedeža“ pomeni državo članico, v kateri ima podjetje svoj sedež;

([1]) Uredba (ES) št. 45/2001 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 18. decembra 2000 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov v institucijah in organih Skupnosti in o prostem pretoku takih podatkov (UL L 8, 12.1.2001, str. 1).

([2]) Uredba (EU) št. 165/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 4. februarja 2014 o tahografih v cestnem prometu, razveljavitvi Uredbe Sveta (EGS) št. 3821/85 o tahografu (nadzorni napravi) v cestnem prometu in spremembi Uredbe (ES) št. 561/2006 Evropskega parlamenta in Sveta o usklajevanju določene socialne zakonodaje v zvezi s cestnim prometom (UL L 60, 28.2.2014, str. 1).

(h) „nacionalni sistem“ pomeni informacijski sistem, vzpostavljen v vsaki državi članici za pošiljanje in obdelavo sporočil ERRU ter odzivanje nanje;

(i) „sinhroni vmesnik“ pomeni postopek, v katerem se sporočilo z odzivom na zahtevek vrne prek iste HTTP povezave, ki je bila uporabljena za zahtevek;

(j) „država članica vložnica“ pomeni državo članico, ki odda zahtevek ali obvestilo, ki se nato preusmeri na države članice prejemnice;

(k) „država članica prejemnica“ pomeni državo članico, na katero je naslovljen zahtevek oziroma obvestilo ERRU.

Člen 3

Obveznost povezave z ERRU

Medsebojno povezavo med nacionalnimi elektronskimi registri iz člena 16 Uredbe (ES) št. 1071/2009 in ERRU države članice izvedejo v skladu s postopki in tehničnimi zahtevami, določenimi v tej uredbi.

Člen 4

Tehnične specifikacije

ERRU izpolnjuje tehnične specifikacije iz prilog I do VII k tej uredbi.

Člen 5

Uporaba ERRU

1. Pristojni organi pri izmenjevanju podatkov prek ERRU upoštevajo postopke iz Priloge VIII k tej uredbi.

2. Države članice svojim nadzornim organom, zadolženim za izvajanje cestnega nadzora, odobrijo dostop do funkcije preverjanja licence Skupnosti („Check Community Licence“) v ERRU.

3. V primerih, ko so v cestni nadzor vključeni nacionalni nadzorni organi, država članica odloči, katerim takšnim organom se odobri dostop iz odstavka 2.

Člen 6

Razveljavitev

Uredba (EU) št. 1213/2010 se razveljavi z datumom začetka uporabe te uredbe. Sklicevanja na razveljavljeno uredbo se štejejo za sklicevanja na to uredbo.

Člen 7

Začetek veljavnosti

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporablja se od 30. januarja 2019.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 1. aprila 2016

Za Komisijo
Predsednik
Jean-Claude JUNCKER

PRILOGA I

SPLOŠNI VIDIKI ERRU

1. ARHITEKTURA

ERRU sestavljajo naslednji deli:

1.1 Osrednje vozlišče, ki mora biti sposobno sprejeti zahtevek od države članice vložnice, ga potrditi in obdelati s posredovanjem državam članicam prejemnicam. Osrednje vozlišče počaka na odzive vseh držav članic prejemnic, zbere vse odgovore in posreduje konsolidiran odziv državi članici vložnici.

1.2 Po en nacionalni sistem na državo članico, ki je opremljen z vmesnikom, ki je sposoben pošiljati zahtevke v osrednje vozlišče in prejemati ustrezne odgovore. Nacionalni sistemi lahko za posredovanje, prenos in sprejem sporočil iz osrednjega vozlišča uporabljajo lastniško ali komercialno programsko opremo.

1.3 Kot alternativa točki 1.1 se države članice lahko odločijo, da bodo za medsebojno izmenjavo sporočil uporabljale združljivo komercialno omrežje. V tem primeru vsak pristojni organ osrednjemu vozlišču zagotovi statistične podatke o sporočilih, ki so bila izmenjana prek tega omrežja.

2. UPRAVLJANJE

2.1 Osrednje vozlišče upravlja Komisija, ki je odgovorna za njegovo tehnično delovanje in vzdrževanje.

2.2 V osrednjem vozlišču se podatki ne hranijo dalj kot šest mesecev, razen dnevnikov in statističnih podatkov iz Priloge VII.

2.3 Osrednje vozlišče ne omogoča dostopa do osebnih podatkov, razen pooblaščenim uslužbencem Komisije, kadar je to potrebno za namene vzdrževanja in odpravljanja napak.

2.4 Države članice so odgovorne za:

2.4.1 vzpostavitev in upravljanje svojih nacionalnih sistemov, vključno z njihovo povezavo z osrednjim vozliščem;

2.4.2 namestitev in vzdrževanje svojega nacionalnega sistema, tako strojne kot tudi programske opreme, lastniške ali komercialne;

2.4.3 pravilno interoperabilnost svojega nacionalnega sistema z osrednjim vozliščem, vključno z upravljanjem sporočil o napakah, prejetih iz osrednjega vozlišča;

2.4.4 sprejetje vseh ukrepov za zagotavljanje zaupnosti, celovitosti in razpoložljivosti podatkov;

2.4.5 delovanje nacionalnih sistemov v skladu z ravnmi storitev iz Priloge VI.

2.5 Spletni portal MOVEHUB

Komisija zagotovi spletno aplikacijo z zaščitenim dostopom, t. i. „spletni portal MOVEHUB“, ki nudi vsaj naslednje storitve:

(a) statistične podatke o razpoložljivosti po državah članicah;

(b) obvestila o vzdrževanju osrednjega vozlišča in nacionalnih sistemov držav članic;

(c) zbirna poročila;

(d) upravljanje stikov;

(e) sheme XSD.

2.6 Upravljanje stikov

Funkcija upravljanja stikov vsaki državi članici omogoča upravljanje podatkov o stikih za politične, poslovne, operativne in tehnične uporabnike iz te države članice, pristojni organ vsake države članice pa je odgovoren za vzdrževanje svojih stikov. Podatke o stikih drugih držav članic je mogoče pregledovati, ne pa tudi urejati.

PRILOGA II

FUNKCIJE ERRU

1. Prek ERRU morajo biti zagotovljene naslednje funkcije:

1.1 Preverjanje ugleda (CGR): državi članici vložnici omogoča pošiljanje poizvedbe eni ali vsem državam članicam prejemnicam, da ugotovi primernost upravljavca prevoza in s tem tudi njegovega dovoljenja za upravljanje prevoznega podjetja.

1.2 Obvestilo o kršitvi (INF): državi članici kršitve omogoča, da državo članico sedeža obvesti o tem, da je prevozno podjetje povzročilo hudo kršitev, kot je opisano v členu 6(2)(b) Uredbe (ES) št. 1071/2009. Prav tako državi članici kršitve omogoča, da zahteva naložitev kazni prevoznemu podjetju v državi članici sedeža.

1.3 Preverjanje licence Skupnosti (CCL): državi članici omogoča pošiljanje poizvedbe državi članici prejemnici (tj. državi članici sedeža), da ugotovi, ali prevozno podjetje posluje z veljavno licenco Skupnosti.

2. Vključijo se tudi druge vrste sporočil, ki se štejejo za primerne za učinkovito delovanje ERRU, na primer obvestila o napakah.

PRILOGA III

DOLOČBE GLEDE SPOROČIL ERRU

1. SPLOŠNE TEHNIČNE ZAHTEVE

1.1 Osrednje vozlišče zagotovi tako sinhroni kot asinhroni vmesnik za izmenjavo sporočil. Države članice lahko izberejo najprimernejšo tehnologijo za povezavo s svojimi aplikacijami.

1.2 Vsa sporočila, izmenjana med osrednjim vozliščem in nacionalnimi sistemi, morajo biti kodirana po UTF-8.

1.3 Države članice zagotovijo, da so njihovi sistemi zmožni prejemati in obdelovati sporočila, ki vsebujejo grške ali ciriličnе znake.

2. STRUKTURA IN DEFINICIJSKE SHEME (XSD) SPOROČIL XML

2.1 Splošna struktura sporočil XML ima obliko, ki je opredeljena s shemami XSD, nameščenimi v osrednjem vozlišču.

2.2 Osrednje vozlišče in nacionalni sistemi prenašajo in sprejemajo sporočila, ki so skladna s shemo sporočil XSD.

2.3 Nacionalni sistemi omogočajo pošiljanje, prejemanje in obdelavo vseh sporočil, ki ustrezajo kateri od funkcij iz Priloge II.

2.4 Sporočila XML vključujejo vsaj minimalne zahteve iz Dodatka k tej prilogi.

Dodatek

Minimalne zahteve za vsebino sporočil XML

Skupna glava		Obvezno
Različica	Uradna različica specifikacij XML je določena z imenskim prostorom, opredeljenim v XSD sporočila in v atributu *različica* elementa glave v posameznem sporočilu XML. Številka različice („n.m“) se določi kot fiksna vrednost pri vsaki objavi datoteke z definicijsko shemo protokola XML (XSD).	Da
Testni identifikator	Neobvezen identifikator za preskušanje. Originator preskusa vnese identifikator, ki ga vsi udeleženci v delovnem postopku posredujejo/vrnejo. V običajnem delovanju se zanemari in se ne uporablja, če je bil poslan.	Ne
Tehnični identifikator	Univerzalni edinstveni identifikator (UUID), ki enolično označuje vsako posamezno sporočilo. Pošiljatelj ustvari UUID in vnese ta atribut. Ta podatek se ne uporablja v nobeni poslovni funkciji.	Da
Identifikator delovnega postopka	Identifikator delovnega postopka (workflowID) je UUID in bi ga morala ustvariti država članica vložnica. Ta identifikator se nato uporabi v vseh sporočilih za primerjanje delovnega postopka.	Da
Poslano ob	Datum in čas (UTC), ko je bilo sporočilo poslano.	Da
Potek časa	To je neobvezen atribut datuma in časa (v formatu UTC). Navedeno vrednost nastavi le vozlišče v primeru posredovanih zahtevkov. Tako je država članica prejemnica obveščena o trenutku, ko bo potekel čas za zahtevek. Ta vrednost ni potrebna v MS2TCN_<x>_Req in vseh odzivnih sporočilih. Vrednost je neobvezna, tako da se lahko za vse vrste sporočil uporablja enaka definicija glave, ne glede na to, ali se atribut timeoutValue zahteva ali ne.	Ne
Pošiljatelj	Šifra države članice, ki pošilja sporočilo, po ISO 3166-1 Alpha 2 ali „EU“.	Da
Prejemnik	Oznaka države članice, v katero se sporočilo pošilja, po ISO 3166-1 Alpha 2 ali „EU“.	Da

Preverjanje ugleda

Zahtevek za preverjanje ugleda		Obvezno
Identifikator poslovnega dogodka	Zaporedna ali sklicna številka, ki označuje vsak posamezni zahtevek.	Da
Pristojni organ vložnik	Pristojni organ, ki je izdal zahtevek za poizvedbo.	Da
Podatki o upravljavcu prevoza		*Da, če ni podatkov o CPC*
Priimek	Priimek upravljavca prevoza, kot je naveden na CPC.	Da

Zahtevek za preverjanje ugleda		Obvezno
Ime	Polno ime upravljavca prevoza, kot je navedeno na spričevalu o strokovni usposobljenosti.	Da
Datum rojstva	Datum rojstva upravljavca prevoza, zapisan v obliki, skladni s standardom ISO 8601 (LLLL-MM-DD).	Da
Kraj rojstva	Kraj rojstva upravljavca prevoza.	Ne
Podatki o CPC		*Da, če ni podatkov o upravljavcu prevoza*
Številka CPC	Številka spričevala o strokovni usposobljenosti.	Da
Datum izdaje CPC	Datum izdaje CPC, zapisan v obliki, skladni s standardom ISO 8601 (LLLL-MM-DD).	Da
Država izdaje CPC	Država izdaje CPC, zapisana v obliki, skladni s standardom ISO 3166-1 Alpha 2.	Da

Odziv na preverjanje ugleda		Obvezno
Identifikator poslovnega dogodka	Zaporedna ali sklicna številka, ki ustreza identifikatorju poslovnega dogodka zahtevka.	Da
Pristojni organ vložnik	Pristojni organ, ki je izdal zahtevek za poizvedbo.	Da
Pristojni organ prejemnik	Pristojni organ, ki prejme in odgovori na zahtevek za poizvedbo.	Da
Oznaka statusa	Oznaka statusa poizvedbe (npr. najdeno, ni najdeno, napaka, itd.).	Da
Sporočilo o statusu	Obrazložitveni opis statusa (po potrebi).	Ne
Najdeni podatki o upravljavcu prevoza		*Da, če je najdena oznaka statusa*
Priimek	Priimek upravljavca prevoza, kot je vpisan v registru.	Da
Ime	Polno ime upravljavca prevoza, kot je vpisano v registru.	Da
Datum rojstva	Datum rojstva upravljavca prevoza, kot je vpisan v registru in zapisan v obliki, skladni s standardom ISO 8601 (LLLL-MM-DD).	Da
Kraj rojstva	Kraj rojstva upravljavca prevoza, kot je vpisan v registru.	Da

Odziv na preverjanje ugleda		Obvezno
Številka CPC	Številka spričevala o strokovni usposobljenosti, kot je vpisana v register.	Da
Datum izdaje CPC	Datum izdaje CPC, kot je vpisan v registru in zapisan v obliki, skladni s standardom ISO 8601 (LLLL-MM-DD).	Da
Država izdaje CPC	Država izdaje CPC, kot je vpisana v registru in zapisana v obliki, skladni s standardom ISO 3166-1 Alpha 2.	Da
Skupno število upravljanih podjetij	Število prevoznih podjetij, s katerimi je povezan upravljavec prevoza.	Da
Skupno število upravljanih vozil	Skupno število vozil, s katerimi je povezan upravljavec prevoza.	Da
Primernost	Navede se „Primeren“ ali „Ni primeren“.	Da
Datum izteka obdobja neprimernosti	Datum izteka obdobja neprimernosti upravljavca prevoza, zapisan v obliki, skladni s standardom ISO 8601 (LLLL-MM-DD). Uporabi se, če je v rubriki „Primernost“ navedeno „Ni primeren“	Ne
Metoda poizvedbe	Metoda, uporabljena pri iskanju upravljavca prevoza: NYSIIS, CPC, prilagojena.	Da
Prevozno podjetje (za vsakega najdenega upravljavca prevoza)		*Da, če je število upravljanih podjetij > 0*
Ime prevoznega podjetja	Ime prevoznega podjetja (naziv in pravna oblika), kot je vpisano v registru.	Da
Naslov prevoznega podjetja	Naslov prevoznega podjetja (naslov, poštna številka, kraj, država), kot je vpisan v registru.	Da
Številka licence Skupnosti	Zaporedna številka licence Skupnosti prevoznega podjetja, kot je vpisana v registru.	Da
Status licence Skupnosti	Status licence Skupnosti prevoznega podjetja, kot je vpisan v registru.	Da
Število upravljanih vozil	Število upravljanih vozil, kot je vpisano v registru.	Da

Obveščanje o kršitvah

Zahtevek za obvestilo o kršitvi		Obvezno
Identifikator poslovnega dogodka	Zaporedna ali sklicna številka, ki označuje vsak posamezni zahtevek.	Da
Organ, ki obvešča	Pristojni organ, ki izda obvestilo o kršitvi.	Da

Zahtevek za obvestilo o kršitvi		Obvezno
Prevozno podjetje		*Da*
Ime prevoznega podjetja	Ime prevoznega podjetja, ki je predmet zadevnega obvestila o kršitvi.	Da
Številka licence Skupnosti	Zaporedna številka overjenega izvoda licence Skupnosti prevoznega podjetja.	Da
Registrska številka vozila	Registrska številka vozila v prekršku.	Da
Država registracije vozila	Država, v kateri je vozilo registrirano.	Da
Huda kršitev		*Da*
Datum kršitve	Datum kršitve, zapisan v obliki, skladni s standardom ISO 8601 (LLLL-MM-DD).	Da
Kategorija	Kategorija kršitve: — najhujša kršitev (MSI), — zelo huda kršitev (VSI), — huda kršitev (SI).	Da
Vrsta kršitve	V skladu s Prilogo IV k Uredbi (ES) št. 1071/2009 in Prilogo I k Uredbi Komisije (EU) 2016/403.	Da
Datum nadzora	Datum nadzora, v okviru katerega je bila ugotovljena kršitev, zapisan v obliki, skladni s standardom ISO 8601 (LLLL-MM-DD).	Da
Naložena kazen (za vsako hudo kršitev)		*Da*
Identifikator naložene kazni	Zaporedna številka posamezne naložene kazni.	Da
Datum končne odločitve	Datum končne odločitve glede naložene kazni, zapisan v obliki, skladni s standardom ISO 8601 (LLLL-MM-DD).	Da
Vrsta naložene kazni	Navedba: — 101 – „Opomin“, — 201 – „Začasna prepoved opravljanja kabotaže“, — 202 – „Globa“, — 203 – „Prepoved“, — 204 – „Imobilizacija“, — 102 – „Drugo“.	Da

Zahtevek za obvestilo o kršitvi		Obvezno
Datum začetka	Datum začetka izvajanja naložene kazni, zapisan v obliki, skladni s standardom ISO 8601 (LLLL-MM-DD).	Ne
Datum konca	Datum konca izvajanja naložene kazni, zapisan v obliki, skladni s standardom ISO 8601 (LLLL-MM-DD).	Ne
Izvršena	Da/ne	Da
Zahtevana kazen (za vsako hudo kršitev)		*Ne*
Identifikator zahtevane kazni	Zaporedna številka posamezne zahtevane kazni.	Da
Vrsta zahtevane kazni	Navedba: — 101 – „Opomin“, — 301 – „Začasni odvzem nekaterih ali vseh overjenih izvodov licence Skupnosti“, — 302 – „Trajni odvzem nekaterih ali vseh overjenih izvodov licence Skupnosti“, — 303 – „Začasni odvzem licence Skupnosti“, — 304 – „Trajni odvzem licence Skupnosti“, — 305 – „Odložitev izdaje potrdil za voznike“, — 306 – „Odvzem potrdil za voznike“, — 307 – „Postavljanje dodatnih pogojev za izdajo potrdil za voznike zaradi preprečitve zlorabe“.	Da
Trajanje	Trajanje zahtevane kazni (v koledarskih dneh).	Ne

Odziv na obvestilo o kršitvi		Obvezno
Identifikator poslovnega dogodka	Zaporedna ali sklicna številka, ki ustreza identifikatorju poslovnega dogodka zahtevka.	Da
Organ izvornega obvestila	Pristojni organ, ki je izdal prvotno obvestilo o kršitvi.	Da
Organ za izdajo licenc	Pristojni organ, ki pripravlja odziv na obvestilo o kršitvi.	Da
Oznaka statusa	Oznaka statusa odziva na kršitev (npr. najdeno, ni najdeno, napaka, itd.).	Da
Sporočilo o statusu	Obrazložitveni opis statusa (po potrebi).	Ne

Odziv na obvestilo o kršitvi		Obvezno
Prevozno podjetje		*Da*
Ime prevoznega podjetja	Ime prevoznega podjetja, kot je vpisano v registru.	Da
Naložena kazen		*Ne*
Identifikator naložene kazni	Zaporedna številka posamezne naložene kazni (navedena v rubriki „Identifikator zahtevane kazni“ v razdelku „Obveščanje o kršitvah“).	Da
Organ, ki nalaga kazen	Ime organa, ki nalaga kazen.	Da
Naložena	Da/ne	Da
Vrsta naložene kazni	Navedba: — 101 – „Opomin“, — 301 – „Začasni odvzem nekaterih ali vseh overjenih izvodov licence Skupnosti“, — 302 – „Trajni odvzem nekaterih ali vseh overjenih izvodov licence Skupnosti“, — 303 – „Začasni odvzem licence Skupnosti“, — 304 – „Trajni odvzem licence Skupnosti“, — 305 – „Odložitev izdaje potrdil za voznike“, — 306 – „Odvzem potrdil za voznike“, — 307 – „Postavljanje dodatnih pogojev za izdajo potrdil za voznike zaradi preprečitve zlorabe“, — 102 – „Drugo“.	Da
Datum začetka	Datum začetka izvajanja naložene kazni, zapisan v obliki, skladni s standardom ISO 8601 (LLLL-MM-DD).	Ne
Datum konca	Datum konca izvajanja naložene kazni, zapisan v obliki, skladni s standardom ISO 8601 (LLLL-MM-DD).	Ne
Razlog	Razlog za morebitno nenaložitev kazni.	Ne

Potrditev obvestil o kršitvah		Obvezno
Identifikator poslovnega dogodka	Zaporedna ali sklicna številka obvestila ali odziva, ki ustreza identifikatorju poslovnega dogodka zahtevka.	Da
Oznaka statusa	Oznaka statusa potrditve.	Da

Potrditev obvestil o kršitvah		Obvezno
Sporočilo o statusu	Niz znakov sporočila o statusu.	Ne
Organ izvornega obvestila	Za potrjevanje obvestil o kršitvah (IN_Ack): v zakonodaji je ta rubrika predstavljena kot „Identifikator namembnega pristojnega organa“. Za potrjevanje zahtevkov za obveščanje o kršitvah (IR_Ack): v zakonodaji je ta rubrika predstavljena kot „Identifikator organa, pristojnega za potrjevanje“.	Da
Organ za izdajo licenc	Za IN_Ack: v zakonodaji je ta rubrika predstavljena kot „Identifikator organa, pristojnega za potrjevanje“. Za IR_Ack: v zakonodaji je ta rubrika predstavljena kot „Identifikator namembnega pristojnega organa“.	Da
Vrsta potrditve	Določitev vrste potrditve. Možni vrednosti: — „IN_Ack“, — „IR_Ack“.	Da

Preverjanje licence Skupnosti

Zahtevek za preverjanje licence Skupnosti		Obvezno
Identifikator poslovnega dogodka	Zaporedna ali sklicna številka, ki označuje vsak posamezni zahtevek.	Da
Organ izvornega obvestila	Organ, ki izda zahtevek za poizvedbo.	Ne
Prevozno podjetje		*Da*
Ime prevoznega podjetja	Ime prevoznega podjetja, v zvezi s katerim se zahtevajo podatki o licenci Skupnosti.	Da
Številka licence Skupnosti	Zaporedna številka overjenega izvoda licence Skupnosti, katere podrobnosti se zahtevajo.	Da
Registrska številka vozila	Registrska številka vozila, za katero je izdan overjen izvod licence Skupnosti.	Ne

Odziv na preverjanje licence skupnosti		Obvezno
Identifikator poslovnega dogodka	Zaporedna ali sklicna številka, ki označuje vsak posamezni zahtevek.	Da
Organ izvornega obvestila	Organ, ki je izdal zahtevek za poizvedbo.	Ne
Prevozno podjetje		*Da*
Ime prevoznega podjetja	Ime prevoznega podjetja (naziv in pravna oblika), kot je vpisano v registru.	Da

Odziv na preverjanje licence skupnosti		Obvezno
Naslov prevoznega podjetja	Naslov prevoznega podjetja (naslov, poštna številka, kraj, država), kot je vpisan v registru.	Da
Podatki o licenci Skupnosti		*Da*
Številka licence	Zaporedna številka licence Skupnosti prevoznega podjetja, kot je vpisana v registru.	Da
Status licence	Status licence Skupnosti prevoznega podjetja, kot je vpisan v registru: — „Veljavna“, — „Začasno odvzeta“, — „Odvzeta“, — „Potekla“, — „Izgubljena/ukradena“, — „Preklicana“, — „Vrnjena“.	Da
Vrsta licence	Vrsta licence Skupnosti, kot je vpisana v registru. Navedba: — „Licenca Skupnosti za potniški promet“, — „Nacionalna licenca za potniški promet“, — „Licenca Skupnosti za prevoz blaga“, — „Nacionalna licenca za prevoz blaga“.	Da
Datum začetka	Datum začetka veljavnosti licence Skupnosti.	Da
Datum poteka veljavnosti	Datum poteka veljavnosti licence Skupnosti.	Da
Datum odvzema	Datum odvzema licence Skupnosti.	Ne
Datum začasnega odvzema	Datum začasnega odvzema licence Skupnosti.	Ne
Datum izteka začasnega odvzema	Datum, ko se izteče obdobje začasnega odvzema licence Skupnosti.	Ne
Število upravljanih vozil	Število upravljanih vozil, kot je vpisano v registru.	Da
Podatki o overjenem izvodu		*Da*
Številka licence	Zaporedna številka overjenega izvoda licence Skupnosti prevoznega podjetja, kot je vpisana v registru (to je številka licence, ki je bila navedena v prejetem zahtevku).	Da

Odziv na preverjanje licence skupnosti		Obvezno
Status licence	Status overjenega izvoda licence Skupnosti prevoznega podjetja, kot je vpisan v registru: — „Veljavna“, — „Začasno odvzeta“, — „Odvzeta“, — „Potekla“, — „Izgubljena/ukradena“, — „Preklicana“, — „Vrnjena“.	Da
Vrsta licence	Vrsta overjenega izvoda licence Skupnosti, kot je vpisana v registru. Navedba: — „Licenca Skupnosti za potniški promet“, — „Nacionalna licenca za potniški promet“, — „Licenca Skupnosti za prevoz blaga“, — „Nacionalna licenca za prevoz blaga“.	Da
Datum začetka	Datum začetka veljavnosti overjenega izvoda licence Skupnosti.	Da
Datum poteka veljavnosti	Datum poteka veljavnosti overjenega izvoda licence Skupnosti.	Da
Datum odvzema	Datum odvzema overjenega izvoda licence Skupnosti.	Ne
Datum začasnega odvzema	Datum začasnega odvzema overjenega izvoda licence Skupnosti.	Ne
Datum izteka začasnega odvzema	Datum, ko se izteče obdobje začasnega odvzema overjenega izvoda licence Skupnosti.	Ne

PRILOGA IV

PREČRKOVANJE IN STORITVE NYSIIS

1. Algoritem NYSIIS v osrednjem vozlišču se uporablja za kodiranje imen vseh upravljavcev prevoza v nacionalnem registru.

2. Države članice bi morale kot glavni iskalni mehanizem za iskanje upravljavca prevoza v registru s pomočjo funkcije CGR vedno uporabljati ključ NYSIIS.

3. Poleg tega lahko države članice uporabljajo prilagojen algoritem za pridobivanje dodatnih rezultatov.

4. V rezultatih iskanja je navedeno, s pomočjo katerega iskalnega mehanizma (NYSIIS, CPC ali prilagojeni) je bil najden rezultat.

PRILOGA V

VARNOSTNE ZAHTEVE

1. Za izmenjavo sporočil med osrednjim vozliščem in nacionalnimi sistemi se mora vedno uporabiti protokol HTTPS.

2. Za zaščito prenosa sporočil med nacionalnim sistemom in vozliščem nacionalni sistemi uporabljajo potrdila PKI, ki jih zagotavlja Komisija.

3. Nacionalni sistemi uporabljajo vsaj potrdila, pri katerih se uporabljata zgoščevalni algoritem podpisa SHA-2 (SHA-256) in javni ključ z dolžino 2 048 bitov.

PRILOGA VI

RAVNI STORITEV

1. Nacionalni sistemi morajo izpolnjevati naslednje minimalne ravni storitev:

1.1 Na voljo so 24 ur na dan in 7 dni na teden.

1.2 Njihova razpoložljivost se spremlja s sporočili srčnega utripa (heartbeat), ki se pošiljajo iz osrednjega vozlišča.

1.3 Stopnja njihove razpoložljivosti mora biti 98 % v skladu z naslednjo preglednico (številke so zaokrožene na najbližjo primerno enoto):

Razpoložljivost	pomeni naslednjo nerazpoložljivost		
	Dnevno	Mesečno	Letno
98 %	0,5 ure	15 ur	7,5 dneva

Države članice so pozvane, naj upoštevajo dnevno stopnjo razpoložljivosti, vendar je treba priznati, da nekatere dejavnosti, kot je na primer vzdrževanje sistema, lahko zahtevajo čas izpada, daljši od 30 minut. Mesečna in letna stopnja razpoložljivosti pa sta zavezujoči.

1.4 Odzovejo se na vsaj 98 % zahtevkov, ki so jim bili posredovani v enem koledarskem mesecu.

1.5 Pri pošiljanju odzivov na preverjanja ugleda, potrditev obvestil o kršitvah in odzivov na preverjanja licenc skupnosti v skladu s Prilogo VIII:

1.5.1 se na zahtevke odzovejo v največ 10 sekundah;

1.5.2 skupni čas do izteka zahtevka (čas, v katerem lahko vložnik zahtevka čaka na odziv) ne presega 20 sekund;

1.5.3 so se sposobni odzivati na zahtevke s hitrostjo 6 sporočil na sekundo.

1.6 Nacionalni sistemi ne smejo pošiljati zahtevkov vozlišču ERRU s hitrostjo, ki presega 2 zahtevka na sekundo.

1.7 Vsak nacionalni sistem je sposoben delovanja v primeru morebitnih tehničnih težav v osrednjem vozlišču ali nacionalnih sistemih v drugih državah članicah. Te med drugim zajemajo:

(a) izpad povezave z osrednjim vozliščem;

(b) ni odziva na zahtevek;

(c) prejem odzivov po izteku časa za sporočilo;

(d) prejem nenaročenih sporočil;

(e) prejem neveljavnih sporočil.

2. Osrednje vozlišče:

2.1 vzdržuje stopnjo razpoložljivosti 98 %;

2.2 obvešča nacionalne sisteme o morebitnih napakah, bodisi prek odzivnega sporočila ali prek namenskega sporočila o napaki. Nacionalni sistemi sprejemajo navedena namenska sporočila o napaki in imajo delovni postopek stopnjevanja za sprejem vseh ustreznih ukrepov za odpravo sporočene napake.

3. Vzdrževanje

Države članice obvestijo druge države članice in Komisijo o vseh običajnih dejavnostih vzdrževanja prek spletne aplikacije vsaj en teden pred začetkom teh dejavnosti, če je to tehnično mogoče.

PRILOGA VII

VODENJE DNEVNIKOV IN STATISTIKE

1. Ta priloga podrobneje določa vodenje dnevnikov in statistične podatke, ki se zbirajo v osrednjem vozlišču, ne pa v državah članicah.

2. Za zaščito zasebnosti se podatki za statistične namene obravnavajo anonimno. Podatki o določenem upravljavcu prevoza, prevoznem podjetju ali spričevalu o strokovni usposobljenosti niso na voljo za statistične namene.

3. Podatki iz dnevnikov dokumentirajo vse transakcije za namene spremljanja in odpravljanja napak ter omogočajo pripravo statističnih podatkov o teh transakcijah.

4. Osebni podatki se v dnevnikih ne hranijo več kot 6 mesecev. Statistični podatki se hranijo nedoločen čas.

5. Statistični podatki, ki se uporabljajo za poročanje, vključujejo:

(a) državo članico vložnico;

(b) državo članico prejemnico;

(c) vrsto sporočila;

(d) statusno kodo odziva;

(e) datum in čas sporočil;

(f) odzivni čas.

PRILOGA VIII

UPORABA ERRU

1. PREVERJANJE UGLEDA UPRAVLJAVCEV PREVOZA

Kadar države članice v skladu s členom 11(4) Uredbe (ES) št. 1071/2009 prek ERRU preverjajo, ali je bil upravljavec prevoza v kateri od držav članic spoznan za neprimernega za vodenje prevozne dejavnosti podjetja, za to uporabijo splošno poizvedbo CGR tako, da pošljejo zahtevek za preverjanje ugleda. Države članice prejemnice odgovorijo na zahtevek tako, da pošljejo odziv na preverjanje ugleda.

2. IZMENJAVA INFORMACIJ O KRŠITVAH

2.1 Pri izmenjevanju informacij o hudih kršitvah prek ERRU v skladu s členom 13(1) Uredbe (ES) št. 1072/2009 ali členom 23(1) Uredbe (ES) št. 1073/2009 država članica kršitve v primeru ene ali več kršitev, ki jih je zagrešilo prevozno podjetje, obvesti državo članico sedeža v skladu s členom 16 Uredbe (ES) št. 1071/2009. Uradno obvestilo se opravi tako, da se pošlje zahtevek za obvestilo o kršitvi.

2.2 Zahtevek za obvestilo o kršitvi se pošlje takoj, ko je mogoče, in najpozneje šest tednov po končni odločitvi o dani zadevi. V njem so navedene podrobnosti o kršitvi, status naloženih kazni in, če je relevantno, zahtevanih kazni v državi članici sedeža.

2.3 Država članica sedeža na zahtevek za obvestilo o kršitvi odgovori tako, da takoj, ko je mogoče, in najpozneje šest tednov po končni odločitvi o dani zadevi, pošlje odziv na obvestilo o kršitvi, v katerem sporoči, katere od kazni, ki jih je zahtevala država članica kršitve, so bile dejansko naložene. Če ni bila naložena nobena taka kazen, se v odzivu na obvestilo o kršitvi navede razloge za to.

2.4 V vseh primerih se obvestilo o kršitvi potrdi s potrditvijo obvestila o kršitvi.

3. PREVERJANJE LICENCE SKUPNOSTI

3.1 Pri preverjanju razpoložljivosti licence Skupnosti iz člena 4 Uredbe (ES) št. 1072/2009 in Uredbe (ES) št. 1073/2009 lahko država članica z zahtevkom za preverjanje licence Skupnosti, poslanim državi članici sedeža, zahteva informacije o licenci Skupnosti, navedeni v členu 16(2)(d) Uredbe (ES) št. 1071/2009.

3.2 Država članica sedeža odgovori tako, da pošlje odziv na preverjanje licence Skupnosti.

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2016/481

z dne 1. aprila 2016

o razveljavitvi Uredbe Komisije (EGS) št. 2454/93 o določbah za izvajanje Uredbe Sveta (EGS) št. 2913/92 o carinskem zakoniku Skupnosti

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EGS) št. 2913/92 z dne 12. oktobra 1992 o carinskem zakoniku Skupnosti ([1]), in zlasti členov 247 in 249 Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Uredba (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta ([2]) določa carinski zakonik Unije in se uporablja od 1. maja 2016. Ta uredba nadomešča Uredbo (EGS) št. 2913/92, z učinkom od 1. maja 2016. Obenem so bila Komisiji podeljena pooblastila za sprejetje delegiranih aktov, ki dopolnjujejo nekatere nebistvene določbe carinskega zakonika Unije, in sprejetje izvedbenih aktov za zagotovitev enotnih pogojev za njihovo izvajanje.

(2) Komisija je izvajala svoja delegirana pooblastila in sprejela Delegirano uredbo (EU) 2015/2446 ([3]). Komisija je izvajala svoja izvedbena pooblastila in sprejela Izvedbeno uredbo (EU) 2015/2447 ([4]). Navedeni uredbi se uporabljata od 1. maja 2016.

(3) Uredba Komisije (EGS) št. 2454/93 ([5]), ki vsebuje določbe za izvajanje Uredbe (EGS) št. 2913/92, postane nepotrebna od datuma uporabe Delegirane Uredbe (EU) 2015/2446 in Izvedbene Uredbe (EU) 2015/2447 in bi jo zato bilo treba razveljaviti z učinkom od navedenega datuma.

(4) Ukrepi, določeni s to uredbo, so v skladu z mnenjem Odbora za carinski zakonik –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Uredba (EGS) št. 2454/93 se razveljavi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporablja se od 1. maja 2016.

([1]) UL L 302, 19.10.1992, str. 1.
([2]) Uredba (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. oktobra 2013 o carinskem zakoniku Unije (UL L 269, 10.10.2013, str. 1).
([3]) Delegirana uredba Komisije (EU) 2015/2446 z dne 28. julija 2015 o dopolnitvi Uredbe (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta o podrobnih pravilih v zvezi z nekaterimi določbami carinskega zakonika Unije (UL L 343, 29.12.2015, str. 1).
([4]) Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/2447 z dne 24. novembra 2015 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje nekaterih določb Uredbe (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta o carinskem zakoniku Unije (UL L 343, 29.12.2015, str. 558).
([5]) Uredba Komisije (EGS) št. 2454/93 z dne 2. julija 1993 o določbah za izvajanje Uredbe Sveta (EGS) št. 2913/92 o carinskem zakoniku Skupnosti (UL L 253, 11.10.1993, str. 1).

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 1. aprila 2016

Za Komisijo
Predsednik
Jean-Claude JUNCKER

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2016/482

z dne 1. aprila 2016

o prekinitvi intervencijskega odkupa posnetega mleka v prahu po fiksni ceni do 30. septembra 2016 in začetku razpisnega postopka za odkup

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) št. 1308/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. decembra 2013 o vzpostavitvi skupne ureditve trgov kmetijskih proizvodov in razveljavitvi uredb Sveta (EGS) št. 922/72, (EGS) št. 234/79, (ES) št. 1037/2001 in (ES) št. 1234/2007 ([1]),

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EU) št. 1370/2013 z dne 16. decembra 2013 o opredelitvi ukrepov za določitev nekaterih pomoči in nadomestil v zvezi s skupno ureditvijo trgov za kmetijske proizvode ([2]) in zlasti člena 3(6) Uredbe,

ob upoštevanju Uredbe Komisije (EU) št. 1272/2009 z dne 11. decembra 2009 o določitvi skupnih podrobnih pravil za izvajanje Uredbe Sveta (ES) št. 1234/2007 glede odkupa in prodaje kmetijskih proizvodov z javno intervencijo ([3]) ter zlasti člena 14 in člena 16(2)(a) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) V skladu z Delegirano uredbo Komisije (EU) 2015/1549 ([4]) je javna intervencija za posneto mleko v prahu na voljo do 30. septembra 2016.

(2) Na podlagi uradnih obvestil, ki so jih predložile države članice 1. aprila 2016 v skladu s členom 13(1) in (3) Uredbe (EU) št. 1272/2009, kaže, da je skupna količina posnetega mleka v prahu, ponujena za intervencijo po fiksni ceni od 1. januarja 2016, presegla omejitev 109 000 ton, določeno v členu 3(1)(c) Uredbe (EU) št. 1370/2013. Zato bi bilo intervencijski odkup posnetega mleka v prahu po fiksni ceni treba prekiniti za intervencijsko obdobje, ki se konča 30. septembra 2016, določiti bi bilo treba koeficient dodelitve za količine, ponujene intervencijskim agencijam držav članic 31. marca 2016, ponudbe, ki jih intervencijske agencije držav članic prejmejo 1. aprila 2016 in pozneje, pa bi bilo treba zavrniti.

(3) V skladu s členom 28(2) Uredbe (EU) št. 1272/2009 se posneto mleko v prahu, ponujeno za intervencijo, pakira v vrečah po 25 kg neto teže. Zato bi bilo treba ponujene količine posnetega mleka v prahu, za katere se je uporabil koeficient dodelitve, zaokrožiti na najbližji večkratnik 25 kg.

(4) V skladu s členom 3(2) Uredbe (EU) št. 1370/2013 bi bilo treba začeti razpisni postopek za posneto mleko v prahu, da se določi najvišja odkupna cena.

(5) Oddelek III poglavja I naslova II Uredbe (EU) št. 1272/2009 določa pravila, ki jih je treba upoštevati, ko Komisija začne intervencijski odkup proizvodov iz člena 11 Uredbe (EU) št. 1308/2013 z razpisnim postopkom.

(6) V skladu s členom 16(3)(b) Uredbe (EU) št. 1272/2009 bi bilo treba določiti obdobja za predložitev ponudb.

([1]) UL L 347, 20.12.2013, str. 671.
([2]) UL L 346, 20.12.2013, str. 12.
([3]) UL L 349, 29.12.2009, str. 1.
([4]) Delegirana uredba Komisije (EU) 2015/1549 z dne 17. septembra 2015 o določitvi začasnih izrednih ukrepov za sektor mleka in mlečnih izdelkov v obliki podaljšanja obdobja javne intervencije za maslo in posneto mleku v prahu v letu 2015 in premaknitve obdobja javne intervencije za maslo in posneto mleku v prahu v letu 2016 na zgodnejši čas (UL L 242, 18.9.2015, str. 28).

(7) V skladu s členom 18(1) Uredbe (EU) št. 1272/2009 bi bilo treba določiti rok za intervencijske agencije, v katerem obvestijo Komisijo o vseh sprejemljivih ponudbah.

(8) Za učinkovito upravljanje bi morale države članice za obveščanje Komisije uporabljati informacijske sisteme v skladu z Uredbo Komisije (ES) št. 792/2009 ([1]).

(9) Ker morajo intervencijske agencije obvestiti ponudnike takoj po objavi te uredbe o prekinitvi intervencijskega odkupa po fiksni ceni in o koeficientu dodelitve, bi morala ta uredba začeti veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije* –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Prekinitev intervencijskega odkupa po fiksni ceni

1. Intervencijsko odkupovanje posnetega mleka v prahu po fiksni ceni se prekine za intervencijsko obdobje, ki se konča 30. septembra 2016.

Skupna količina posnetega mleka v prahu, ponujenega za intervencijo, ki jo je vsak ponudnik sporočil intervencijskim agencijam držav članic 31. marca 2016, se sprejme po tem, ko se pomnoži s koeficientom dodelitve 60,09 % in zaokroži na najbližji večkratnik 25 kg.

2. Ponudbe, ki jih intervencijske agencije držav članic prejmejo 1. aprila 2016 ali pozneje, tj. do 30. septembra 2016, se zavrnejo.

Člen 2

Začetek razpisnega postopka

Intervencijski odkup z razpisnim postopkom količin posnetega mleka v prahu, ki presegajo omejitev iz člena 3(1)(c) Uredbe (EU) št. 1370/2013, je odprt do 30. septembra 2016 pod pogoji iz oddelka III poglavja I naslova II Uredbe (EU) št. 1272/2009 in te uredbe.

Člen 3

Oddaja ponudb

1. Rok za oddajo ponudb za prvi posamezni razpis je 19. april 2016 do 12. ure (po bruseljskem času).

Rok za oddajo ponudb za naslednje posamezne razpise je prvi in tretji torek v mesecu ob 12. uri (po bruseljskem času).

Če je na torek državni praznik, se rok izteče ob 12. uri (po bruseljskem času) predhodnega delovnega dne.

([1]) Uredba Komisije (ES) št. 792/2009 z dne 31. avgusta 2009 o določitvi podrobnih pravil za pošiljanje informacij in dokumentov držav članic Komisiji pri izvajanju skupnih tržnih ureditev, sheme neposrednih plačil, promocije kmetijskih proizvodov in shem, ki veljajo za najbolj oddaljene regije in manjše egejske otoke (UL L 228, 1.9.2009, str. 3.)

2. Ponudbe se oddajo intervencijskim agencijam, ki jih odobrijo države članice ([1]).

Člen 4

Obveščanje Komisije

Obveščanje iz člena 18(1) Uredbe (EU) št. 1272/2009 se opravi do 16. ure (po bruseljskem času) na rok za oddajo ponudb iz člena 3 te uredbe v skladu z Uredbo (ES) št. 792/2009.

Z odstopanjem od člena 18(3) Uredbe (EU) št. 1272/2009, kadar država članica Komisije ne obvesti o sprejemljivi ponudbi v roku iz prvega odstavka, se šteje, da je Komisijo obvestila o ničnem zahtevku.

Člen 5

Začetek veljavnosti

Ta uredba začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 1. aprila 2016

Za Komisijo
V imenu predsednika
Jerzy PLEWA
Generalni direktor za kmetijstvo in razvoj podeželja

([1]) Naslovi intervencijskih agencij so na voljo na spletišču Evropske komisije http://ec.europa.eu/agriculture/milk/policy-instruments/index_en.htm.

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2016/483

z dne 1. aprila 2016

o določitvi standardnih uvoznih vrednosti za določitev uvozne cene za nekatere vrste sadja in zelenjave

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) št. 1308/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. decembra 2013 o vzpostavitvi skupne ureditve trgov kmetijskih proizvodov in razveljavitvi uredb Sveta (EGS) št. 922/72, (EGS) št. 234/79, (ES) št. 1037/2001 in (ES) št. 1234/2007 ([1]),

ob upoštevanju Izvedbene uredbe Komisije (EU) št. 543/2011 z dne 7. junija 2011 o določitvi podrobnih pravil za uporabo Uredbe Sveta (ES) št. 1234/2007 za sektorja sadja in zelenjave ter predelanega sadja in zelenjave ([2]) ter zlasti člena 136(1) Izvedbene uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Izvedbena uredba (EU) št. 543/2011 na podlagi izida večstranskih trgovinskih pogajanj urugvajskega kroga določa merila, po katerih Komisija določi standardne vrednosti za uvoz iz tretjih držav za proizvode in obdobja iz dela A Priloge XVI k tej uredbi.

(2) Standardna uvozna vrednost se izračuna vsak delovni dan v skladu s členom 136(1) Izvedbene uredbe (EU) št. 543/2011 ob upoštevanju spremenljivih dnevnih podatkov. Zato bi morala ta uredba začeti veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije* –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Standardne uvozne vrednosti iz člena 136 Izvedbene uredbe (EU) št. 543/2011 so določene v Prilogi k tej uredbi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 1. aprila 2016

Za Komisijo

V imenu predsednika

Jerzy PLEWA

Generalni direktor za kmetijstvo in razvoj podeželja

([1]) UL L 347, 20.12.2013, str. 671.
([2]) UL L 157, 15.6.2011, str. 1.

PRILOGA

Standardne uvozne vrednosti za določitev uvozne cene za nekatere vrste sadja in zelenjave

(EUR/100 kg)

Oznaka KN	Oznaka tretje države ([1])	Standardna uvozna vrednost
0702 00 00	IL	268,0
	MA	91,6
	TR	105,4
	ZZ	155,0
0707 00 05	MA	83,3
	TR	141,1
	ZZ	112,2
0709 93 10	EG	44,3
	MA	93,7
	TR	124,9
	ZZ	87,6
0805 10 20	EG	47,4
	IL	76,6
	MA	61,5
	TN	70,5
	TR	72,9
	ZA	47,6
	ZZ	62,8
0805 50 10	MA	85,6
	TR	61,0
	ZZ	73,3
0808 10 80	BR	98,1
	CL	113,6
	CN	124,1
	US	141,2
	ZA	71,2
	ZZ	109,6
0808 30 90	AR	101,9
	CL	122,1
	ZA	106,1
	ZZ	110,0

([1]) Nomenklatura držav, določena v Uredbi Komisije (EU) št. 1106/2012 z dne 27. novembra 2012 o izvajanju Uredbe (ES) št. 471/2009 Evropskega parlamenta in Sveta o statistiki Skupnosti o zunanji trgovini z državami nečlanicami v zvezi s posodabljanjem nomenklature držav in ozemelj (UL L 328, 28.11.2012, str. 7). Oznaka „ZZ“ predstavlja „druga porekla“.

SKLEPI

SKLEP (EU, Euratom) 2016/484 PREDSTAVNIKOV VLAD DRŽAV ČLANIC
z dne 23. marca 2016
o imenovanju sodnikov Splošnega sodišča

PREDSTAVNIKI VLAD DRŽAV ČLANIC EVROPSKE UNIJE SO –

ob upoštevanju Pogodbe o Evropski uniji in zlasti člena 19 Pogodbe,

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti členov 254 ter 255 Pogodbe,

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti za atomsko energijo in zlasti člena 106a(1) Pogodbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) V členu 48 Protokola št. 3 o Statutu Sodišča Evropske unije, kakor je spremenjen z Uredbo (EU, Euratom) 2015/2422 Evropskega parlamenta in Sveta ([1]) je predvideno, da Splošno sodišče od 25. decembra 2015 dalje sestavlja štirideset sodnikov. Člen 2(a) navedene uredbe določa mandat dvanajstih dodatnih sodnikov na način, da zaključek njihovega mandata ustreza delnim zamenjavam na Splošnem sodišču, ki se izvedejo 1. septembra 2016 in 1. septembra 2019.

(2) Za dodatne sodnike na Splošnem sodišču so bili predlagani Leopoldo CALVO-SOTELO IBÁÑEZ-MARTÍN, Zoltán CSEHI, Constantinos ILIOPOULOS, Anna MARCOULLI, Nina PÓŁTORAK, Dean SPIELMANN in Virgilijus VALANČIUS.

(3) Odbor, ustanovljen na podlagi člena 255 Pogodbe o delovanju Evropske unije je predložil mnenje o ustreznosti Leopolda CALVA-SOTELA IBÁÑEZA-MARTÍNA, Zoltána CSEHIJA, Constantinosa ILIOPOULOSA, Anne MARCOULLI, Nine PÓŁTORAK, Deana SPIELMANN in Virgilijusa VALANČIUSA za opravljanje nalog sodnikov Splošnega sodišča –

SPREJELI NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Za sodnike Splošnega sodišča se za obdobje od začetka veljavnosti tega sklepa do 31. avgusta 2016 imenujejo:

— Zoltán CSEHI,

— Constantinos ILIOPOULOS,

— Anna MARCOULLI,

— Nina PÓŁTORAK,

— Dean SPIELMANN.

([1]) Uredba (EU, Euratom) 2015/2422 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. decembra 2015 o spremembi Protokola št. 3 o Statutu Sodišča Evropske unije (UL L 341, 24.12.2015, str. 14).

Člen 2

Za sodnika Splošnega sodišča se za obdobje od začetka veljavnosti tega sklepa do 31. avgusta 2019 imenujeta:

— Leopoldo CALVO-SOTELO IBÁÑEZ-MARTÍN,

— Virgilijus VALANČIUS.

Člen 3

Ta sklep začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

V Bruslju, 23. marca 2016

Predsednik
P. DE GOOIJER

SKLEP (EU, Euratom) 2016/485 PREDSTAVNIKOV VLAD DRŽAV ČLANIC

z dne 23. marca 2016

o imenovanju sodnikov Splošnega sodišča

PREDSTAVNIKI VLAD DRŽAV ČLANIC EVROPSKE UNIJE SO –

ob upoštevanju Pogodbe o Evropski uniji in zlasti člena 19 Pogodbe,

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije ter zlasti členov 254 in 255 Pogodbe,

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti za atomsko energijo in zlasti člena 106a(1) Pogodbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Mandati štirinajstih sodnikov Splošnega sodišča se iztečejo 31. avgusta 2016. Zato bi bilo treba imenovati sodnike za obdobje od 1. septembra 2016 do 31. avgusta 2022.

(2) Predlagano je bilo, da se podaljšajo mandati Stena FRIMODTA NIELSNA, Dimitriosa GRATSIASA, Marca JAEGRA, Viktorja KREUSCHITZA, Savvasa S. PAPASAVVASA in Marca VAN DER WOUDENA.

(3) Poleg tega se za dodatna sodnika na Splošnem sodišču predlagata Krystyna KOWALIK-BAŃCZYK in Paul NIHOUL.

(4) Odbor, ustanovljen na podlagi člena 255 Pogodbe o delovanju Evropske unije, je predložil mnenje o ustreznosti Stena FRIMODTA NIELSNA, Dimitriosa GRATSIASA, Marca JAEGRA, Krystyne KOWALIK-BAŃCZYK, Viktorja KREUSCHITZA, Paula NIHOULA, Savvasa S. PAPASAVVASA in Marca VAN DER WOUDENA za opravljanje nalog sodnikov Splošnega sodišča –

SPREJELI NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Za sodnike Splošnega sodišča se za obdobje od 1. septembra 2016 do 31. avgusta 2022 imenujejo:

— Sten FRIMODT NIELSEN,

— Dimitrios GRATSIAS,

— Marc JAEGER,

— Krystyna KOWALIK-BAŃCZYK,

— M. Viktor KREUSCHITZ,

— M. Paul NIHOUL,

— Savvas S. PAPASAVVAS,

— Marc VAN DER WOUDE.

Člen 2

Ta sklep začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

V Bruslju, 23. marca 2016

Predsednik
P. DE GOOIJER

POPRAVKI

Popravek Delegirane uredbe Komisije (EU) 2015/2446 z dne 28. julija 2015 o dopolnitvi Uredbe (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta o podrobnih pravilih v zvezi z nekaterimi določbami carinskega zakonika Unije

(Uradni list Evropske unije L 343 z dne 29. decembra 2015)

Stran 109, kazalo, „PRILOGA 22-13 Izjava na računu“ se črta.

Stran 514, Priloga 22-13 se črta.

Popravek Izvedbene uredbe Komisije (EU) 2015/2447 z dne 24. novembra 2015 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje nekaterih določb Uredbe (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta o carinskem zakoniku Unije

(Uradni list Evropske unije L 343 z dne 29. decembra 2015)

Stran 565, člen 2(3) se glasi:

„3. Z odstopanjem od odstavka 1 tega člena se do datuma začetka prve faze posodobitve sistema ZTI in sistema nadzor 2 oznake in oblike Priloge A ne uporabljajo, zadevne oznake in oblike pa so navedene v Prilogah od 2 do 5 k Delegirani uredbi Komisije (EU) 2016/341 ([1]).

Z odstopanjem od odstavka 1 tega člena se do datuma posodobitve sistema AEO oznake in oblike Priloge A ne uporabljajo, zadevne oznake in oblike pa so navedene v Prilogah od 6 do 7 k Delegirani uredbi (EU) 2016/341.

Z odstopanjem od odstavka 2 tega člena do datumov začetka uporabe ali posodobitve zadevnih sistemov IT iz Priloge 1 k Delegirani uredbi (EU) 2016/341 oblike in oznake iz Priloge B niso obvezne za države članice.

Do datumov začetka uporabe ali posodobitve ustreznih sistemov IT iz Priloge 1 k Delegirani uredbi (EU) 2016/341 za oblike in oznake, ki se zahtevajo za deklaracije, obvestila in dokazila o carinskem statusu, veljajo zahteve glede podatkov iz Priloge 9 k Delegirani uredbi (EU) 2016/341.

Države članice do datumov začetka uporabe avtomatiziranega izvoznega sistema v okviru carinskega zakonika Unije oziroma posodobitve nacionalnih sistemov uvoza iz Priloge k Izvedbenemu sklepu Komisije 2014/255/EU ([2]) zagotovijo, da oznake in oblike za obvestilo o predložitvi omogočajo predložitev blaga v skladu s členom 139 zakonika.“

Stran 565, besedilo opombe 1 se nadomesti z naslednjim besedilom:

„([1]) Delegirana uredba Komisije (EU) 2016/341 z dne 17. decembra 2015 o dopolnitvi Uredbe (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta v zvezi s prehodnimi določbami za nekatere določbe carinskega zakonika Unije, kadar zadevni elektronski sistemi še ne delujejo, in o spremembi Delegirane uredbe (EU) 2015/2446 (UL L 69, 15.3.2016, str. 1).“

Popravek Izvedbene uredbe Komisije (EU) 2016/90 z dne 26. januarja 2016 o spremembi Izvedbene uredbe Sveta (EU) št. 102/2012 o uvedbi dokončne protidampinške dajatve na uvoz jeklenih vrvi in kablov s poreklom, med drugim, iz Ukrajine po delnem vmesnem pregledu v skladu s členom 11(3) Uredbe Sveta (ES) št. 1225/2009

(Uradni list Evropske unije L 19 z dne 27. januarja 2016)

Stran 27, člen 1, kakor nadomešča člen 1(3) Izvedbene uredbe (EU) št. 102/2012, drugi pododstavek:

besedilo: „Uporaba individualnih stopenj dajatve za družbo iz zgornje tabele je pogojena s predložitvijo veljavnega trgovinskega računa carinskim organom držav članic, ki mora vsebovati izjavo z datumom in podpisom uradnika subjekta, ki izdaja takšne račune, ter njegovim imenom in funkcijo, in sicer: ‚Podpisani potrjujem, da je (količina) izdelkov iz jeklenih vrvi in kablov, ki so bili prodani za izvoz v Evropsko unijo in jih zajema ta trgovinski račun, proizvedla družba (ime in naslov družbe) (dodatna oznaka TARIC) v Ukrajini. Izjavljam, da so podatki na tem trgovinskem računu popolni in resnični.‘ Če tak račun ni predložen, se uporablja stopnja dajatve, ki velja za ‚vse druge družbe‘.“

se glasi: „Uporaba individualnih stopenj dajatve za družbo iz zgornje tabele je pogojena s predložitvijo veljavnega trgovinskega računa carinskim organom držav članic, ki mora vsebovati izjavo z datumom in podpisom uradnika subjekta, ki izdaja takšne račune, ter njegovim imenom in funkcijo, in sicer: ‚Podpisani potrjujem, da je (količina) jeklenih vrvi in kablov, ki so bili prodani za izvoz v Evropsko unijo in jih zajema ta trgovinski račun, proizvedla družba (ime in naslov družbe) (dodatna oznaka TARIC) v Ukrajini. Izjavljam, da so podatki na tem trgovinskem računu popolni in resnični.‘ Če tak račun ni predložen, se uporablja stopnja dajatve, ki velja za ‚vse druge družbe‘.“

ISSN 1977-0804 (elektronska različica)
ISSN 1725-5155 (tiskana različica)



Urad za publikacije Evropske unije
2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

SL